

HOW-TO

Wie spielen?

Auf den Geräten sind die gleichen Spiele, alle in der Schweiz in den 1990er Jahren entwickelt. Links haben wir einen Amiga 500 aus dem Jahr 1991, rechts einen Anbernic RG35XX von 2024. Die beiden Geräte trennen also 33 Jahre. Anbernic ist ein Emulator, mit dem man alte Videospiel Systeme simulieren kann. So können wir alte Spiele auf neuen Geräten spielen.

Amiga

- Als erstes schalten Sie den Monitor ein und klemmen ein kleines Blatt Papier beim Schalter ein.
- Als nächstes wählen Sie das Spiel aus und schieben die Diskette mit der Metallseite voran rechts in den Amiga, bis es "Klick" macht.
- Anschließend schalten Sie den Amiga beim grossen Stromkasten an.
- Nun müssen Sie warten.
- Je nach Spiel werden Tastatur, Maus oder Joystick gebraucht.
- **Um ein anderes Spiel zu laden, schalten Sie zuerst den Strom aus. Tauschen Sie die Diskette aus, warten Sie kurz und stellen Sie den Strom wieder ein.**

Anbernic

- Wenn das Gerät noch nicht läuft, einfach kurz den obersten Knopf auf der rechten Seite drücken.
- Dann warten, bis die Oberfläche geladen ist.
- Mit dem Kreuz links oder rechts drücken, bis "Amiga" sichtbar ist.
- "Amiga" mit dem runden Knopf "A" bestätigen.
- Nun das Spiel auswählen, mit "A" bestätigen und dann kurz warten.
- **Um ein neues Spiel zu laden, drücken Sie den Knopf "F" und dann zweimal "Start". Damit kommen Sie zurück zur Auswahl.**

HOW-TO

Comment jouer?

Les mêmes jeux sont installés sur les appareils, tous développés en Suisse dans les années 1990. À gauche, nous avons un Amiga 500 de 1991, à droite un Anbernic RG35XX de 2024. 33 ans séparent donc les deux appareils. Anbernic est un émulateur qui permet de simuler d'anciens systèmes de jeux vidéo. On peut ainsi jouer à d'anciens jeux sur de nouvelles machines.

Amiga

- Tout d'abord, allumez le moniteur et pincez une petite feuille de papier près de l'interrupteur.
- Ensuite, choisissez le jeu et insérez la disquette dans l'Amiga, face métallique vers la droite, jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ».
- Ensuite, allumez l'Amiga près du grand boîtier d'alimentation.
- Il faut maintenant attendre.
- Selon le jeu, il faut utiliser le clavier, la souris ou le joystick.
- **Pour charger un autre jeu, coupez d'abord le courant. Remplacez la disquette, attendez quelques instants et remettez le courant.**

Anbernic

- Si l'appareil ne fonctionne pas encore, il suffit d'appuyer brièvement sur le bouton supérieur du côté droit.
- Attendre ensuite que l'interface soit chargée.
- Appuyer avec la croix à gauche ou à droite jusqu'à ce que « Amiga » soit visible.
- Confirmer « Amiga » avec le bouton rond « A ».
- Sélectionner maintenant le jeu, confirmer avec « A » et attendre brièvement.
- **Pour charger un nouveau jeu, appuyez sur le bouton « F » et ensuite deux fois sur « Start ». Vous revenez ainsi à la sélection.**